



Република Србија
**КОМИСИЈА ЗА ЗАШТИТУ
КОНКУРЕНЦИЈЕ**

Савска улица 25/IV, Београд

Број: 6/0-02-262/2023-4

Вежа: 6/0-02-822/2022

Датум: 6. фебруар 2023. године

Објављени текст не садржи заштићене или изостављене податке. Заштићени подаци приказани су ознаком [...] или у распону који Комисија сматра одговарајућим начином заштите, а изостављени подаци ознаком XXX.

Председник Комисије за заштиту конкуренције, на основу члана 37. став 2. и члана 65. став 5. Закона о заштити конкуренције („Службени гласник РС“, бр. 51/09 и 95/13), и члана 2. став 1. тачка б) Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције („Службени гласник РС“, број 49/11), одлучујући по пријави концентрације број 6/0-02-822/2022-1, коју су 20. децембра 2022. године поднели привредно друштво Robert Bosch GmbH, са седиштем на адреси Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen-Schillerhöhe, Немачка и физичко лице Zsolt Baranyi, са пребивалиштем на адреси Moha utca 9067/3, H-1121 Будимпешта, Мађарска, преко пуномоћника адвоката Срђане Петронијевић, из адвокатске канцеларије Моравчевић, Војновић и Партнери аод, Булевар војводе Бојовића 6-8, Београд, дана 6. фебруара 2023. године, доноси следеће

РЕШЕЊЕ

I ОДОБРАВА СЕ у скраћеном поступку концентрација учесника на тржишту која настаје стицањем заједничке контроле од стране привредног друштва Robert Bosch GmbH, са седиштем на адреси Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen-Schillerhöhe, Немачка, матични број HRB 14000 и физичког лица Zsolt Baranyi, са пребивалиштем на адреси Moha utca 9067/3, H-1121 Будимпешта, Мађарска, над привредним друштвом Kazantrade Kft., са седиштем на адреси Arnika utca 5, H-1112 Будимпешта, Мађарска, матични број 01-09-064932 и над имовином привредног друштва ROBERT BOSCH DOO BEOGRAD, са седиштем на адреси Милутина Миланковића 9ж, Београд, Република Србија, матични број 20148241, која може представљати самосталну пословну целину и која се односи на продају и дистрибуцију индустријских котловских система и пружање постпродајних услуга с тим у вези.

II УТВРЂУЈЕ СЕ да су подносиоци пријаве, привредно друштво Robert Bosch GmbH и физичко лице Zsolt Baranyi, дана 23. децембра 2022. године, уплатили износ од XXX на рачун Комисије за заштиту конкуренције, што представља одговарајући прописани износ за издавање решења о одобрењу концентрације у скраћеном поступку.

Образложење

Привредно друштво Robert Bosch GmbH, са седиштем на адреси Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen-Schillerhöhe, Немачка, матични број HRB 14000 (даље у тексту: Bosch) и физичко лице Zsolt Baranyi, са пребивалиштем на адреси Moha utca 9067/3, H-1121 Будимпешта, Мађарска (у даљем тексту заједно: подносиоци пријаве), поднели су

Комисији за заштиту конкуренције (даље у тексту: Комисија), 20. децембра 2022. године, преко пуномоћника адвоката Срђане Петронијевић, из адвокатске канцеларије Моравчевић, Војновић и Партнери аод, Булевар војводе Бојовића 6-8, Београд, пријаву концентрације која је заведена под бројем 6/0-02-822/2022-1 (даље у тексту: пријава). Комисији је достављена и допуна пријаве 6. јануара 2023. године.

Увидом у достављену документацију, Комисија је утврдила да је поднета пријава потпуна и у складу са чланом 3. Уредбе о садржини и начину подношења пријаве концентрације („Службени гласник РС“, број 5/16), чиме су испуњени услови за поступање Комисије у поступку испитивања пријављене концентрације. У списима предмета се налази доказ о извршеној уплати, којим се потврђује да је уплаћен прописани износ за издавање акта Комисије, што је утврђено у ставу II диспозитива.

На основу члана 45. Закона о заштити конкуренције („Службени гласник РС“, број 51/09 и 95/13, даље у тексту: Закон), подносилац пријаве је поднео Комисији захтев за заштиту одређених података садржаних у пријави концентрације. Комисија је о овом захтеву одлучила посебним закључком о заштити података.

Учесници у концентрацији

Подносилац пријаве Bosch је крајње матично друштво Bosch групе. Bosch група обезбеђује технологију и пружа услуге у области аутомобилске индустрије, индустријске технологије, робе широке потрошње, енергетике и грађевинске технологије широм света. Њене активности су примарно организоване у следећа четири пословна сектора: 1) решења за мобилност, која обухватају решења за погонске склопове, шасијске системе за кочење и управљање, електричне погоне, мултимедијалне производе за возила, аутомобилску електронику, производе за аутомобилско постпродајно тржиште, системе управљања, решења за умрежену мобилност и системе за електричне бицикле; 2) индустријска технологија, која обухвата технологије вожње и управљања; 3) роба широке потрошње, која обухвата електричне апарате и апарате за домаћинство; и 4) енергетска и грађевинска технологија, која обухвата грађевинске технологије, термотехнологију и Bosch Global Service Solutions.

Директан стицалац контроле у предметној концентрацији је друштво Robert Bosch Investment Nederland B.V., са седиштем на адреси Kruikbroesestraat 1, 5281 RV Бокстел, Холандија, матични број 34166287. Ово друштво је зависно друштво Robert Bosch у његовом искључивом власништву, које обавља функцију светског посредног холдинг и финансијског друштва. Ово друштво је усмерено на правну, фискалну и организациону структуру Bosch групе.

Bosch група има два зависна друштва у Републици Србији:

1. ROBERT BOSCH DOO BEOGRAD, са седиштем на адреси Милутина Миланковића 9ж, Београд, Република Србија, матични број 20148241, чија је претежна делатност производња електричне и електронске опреме за моторна возила. Bosch група у Републици Србији преваходно обавља пословне активности преко овог зависног друштва. ROBERT BOSCH DOO BEOGRAD послује у следећим секторима:

- (i) аутомобилска технологија (резервни делови и производи за ремонт),
- (ii) индустрија и трговина (електрични апарати за професионалне кориснике и безбедносна решења),

(iii) роба широке потрошње и грађевинска технологија (електрични апарати за хобисте, баштенски програм и термотехнологија).

2. BSH Kućni Aparati d.o.o, са седиштем на адреси Милутина Миланковића бр. 9ж, Београд, матични број 20786078, претежна делатност: трговина на велико електричним апаратима за домаћинство.

Подносилац пријаве Zsolt Baranyi је власник неколико друштва која послују под његовом директном или индиректном контролом, чији списак се налази у списима предмета. Концентрацијом је обухваћено његово друштво Kazantrade Kft., са седиштем на адреси Arnika utca 5, H-1112 Будимпешта, Мађарска, матични број 01-09-064932 (даље у тексту: Kazantrade или циљно друштво). У Србији, Zsolt Baranyi има једно зависно друштво – KAZANTRADE Solution doo Beograd-Stari Grad, са седиштем на адреси Студентски трг бр. 10, Београд, Република Србија, матични број 21547476, чији је једини власник Kazantrade.

Спровођењем концентрације, подносиоци пријаве ће стећи заједничку контролу над привредним друштвом Kazantrade и над имовином привредног друштва ROBERT BOSCH DOO BEOGRAD, која може представљати самосталну пословну целину и која се односи на продају и дистрибуцију индустријских котловских система и пружање постпродајних услуга с тим у вези (даље у тексту: циљно пословање).

Друштво Kazantrade је специјализовано за продају индустријских котловских система и пружање услуга системске интеграције. Kazantrade не продаје само индустријске котловске системе, већ пружа и услуге планирања, инсталације и постпродајне услуге на интегрисани начин. Главне пословне активности циљног друштва обухватају испоруку и пуштање индустријских котлова у рад, испоруку и пуштање у рад производа који се односе на котларнице (димњаци, скеле, механички делови, пригушивачи, систем канала за димни гас, итд.), пројектовање (концепт, студија изводљивости, пројекат, планирање, ауторизација), изградња кућишта котла, одржавање и решавање проблема индустријских котлова, продаја резервних делова за индустријске котлове.

Циљно друштво је започело своје пословање на тржишту Србије 2022. године, преко зависног друштва KAZANTRADE Solution које је усмерено само на пуштање у рад, одржавање и решавање проблема за индустријске котлове друштва ROBERT BOSCH DOO BEOGRAD. Поред тога, KAZANTRADE Solution има право да опслужује српске купце резервним деловима за котлове. Друштво KAZANTRADE Solution није било активно у 2021. години, а почело је пословање од 2022. године.

Опис трансакције и акт о концентрацији

Као акт о концентрацији, Комисији су достављени Уговор о куповини удела и Уговор о куповини имовине, оба закључена 16. децембра 2022. године.

Према наводима у пријави, предметна трансакција се састоји из два узастопна корака од којих се први односи на посредно стицање заједничке контроле од стране подносиоца пријаве над друштвом Kazantrade. Bosch ће посредно стећи 30% удела у Kazantrade, док ће преосталих 70% удела у овом друштву задржати Zsolt Baranyi. На основу предвиђене структуре корпоративног управљања, подносиоци пријаве ће вршити заједничку контролу над Kazantrade, која је успостављена Статутом друштва

Kazantrade који предвиђа једнака контролна права у погледу пословања циљног друштва. Како је предвиђено Уговором чланова друштва и Статутом друштва Kazantrade, све значајне одлуке које се односе на корпоративно управљање (нпр. усвајање пословног плана, улагања, зајмови, именовање и разрешење дужности генералног директора итд.), морају се доносити једногласно на скупштини чланова друштва, и на тај начин се омогућава заједничка контрола над циљним друштвом.

Другим кораком предметне трансакције предвиђено је да подносиоци, посредно преко њиховог зависног друштва под заједничком контролом KAZANTRADE Solution, стекну циљно пословање односно имовину друштва ROBERT BOSCH DOO БЕОГРАД која је неопходна за обављање њиховог пословања које се односи на продају и дистрибуцију индустријских котловских система. Имовина циљног пословања обухвата стручно знање и пословне информације које се односе на претпродајне, продајне и постпродајне услуге за индустријске котловске системе у Србији, Црној Гори и Северној Македонији, како се наводи у пријави. Коначни циљ другог корака трансакције је да се повежу горе поменуте активности (продајне и постпродајне услуге које се односе на индустријске котловске системе) у циљном друштву, тј. са његовим друштвом KAZANTRADE Solution.

Након реализације концентрације, подносиоци пријаве ће вршити заједничку контролу над циљним друштвом, друштвом KAZANTRADE Solution и над циљним пословањем.

У пријави се наводи да потписивање Уговора о куповини удела претходи потписивању Уговора о куповини имовине; преамбула Уговора о куповини имовине предвиђа да је Уговор о куповини удела већ потписан у време потписивања Уговора о куповини имовине. Комисија констатује да су наведени уговори свакако закључени истог дана. Како се наводи у пријави, ступање на снагу ова два уговора је међусобно зависно: члан 14. Уговора о куповини удела прописује да ће ступити на снагу само ако су стране прописно закључиле Уговор о куповини имовине истог дана када и Уговор о куповини удела. Затварање оба корака предложене трансакције је такође узајамно зависно, те ако би у било ком случају Уговор о куповини удела био раскинут пре затварања релевантног корака трансакције, такав раскид би аутоматски довео до раскида и Уговора о куповини имовине. Подносиоци сматрају да, имајући у виду горе наведено, обе трансакције су међусобно повезане и имају јединствен економски циљ и једна не би могла да се реализује без друге, па самим тим представљају једну концентрацију.

Комисија оцењује да су наведене трансакције међусобно зависне, односно условљене на начин да се ниједна трансакција не би реализовала без друге. Оне стога представљају једну операцију која се може третирати као једна концентрација, посебно јер контролу над циљним друштвом и циљним пословањем стичу подносиоци пријаве и с обзиром на то да је реализовање једне трансакције условљено реализацијом друге трансакције.

Испуњеност услова за подношење пријаве концентрације

Комисија је закључила да пријављена трансакција представља концентрацију у смислу члана 17. став 1. тачка 3) Закона. На основу достављених података о висини укупних прихода које су сви учесници у концентрацији остварили на светском тржишту и тржишту Републике Србије, Комисија је закључила да је подносилац пријаве имао обавезу да пријави концентрацију, јер је укупан приход учесника већи од износа који

су прописани чланом 61. Закона, као услова за пријаву концентрације. Комисија је утврдила да је пријава концентрације поднета у складу са чланом 63. став 1. Закона.

Релевантно тржиште

Комисија је утврдила релевантно тржиште у складу са чланом 6. Закона и Уредбом о критеријумима за одређивање релевантног тржишта („Службени гласник РС“, бр. 89/2009). Релевантно тржиште производа представља скуп роба/услуга које потрошачи сматрају заменљивим у погледу њиховог својства, уобичајене намене и цене. Релевантно географско тржиште представља територију на којој учесници на тржишту учествују у понуди или потражњи и на којој постоје исти или слични услови конкуренције, а који се битно разликују од услова конкуренције на суседним територијама.

Подносилац сматра да се за потребе предметне пријаве, релевантно тржиште може одредити као продаја индустријских котловских система и постпродајне услуге с тим у вези.

Bosch је произвођач индустријских котлова који развија и производи индустријске котлове различитих величина и категорија учинка. У Србији Bosch се бави само продајом индустријских котлова и постпродајним услугама, с тим у вези, али не и производњом, и то само преко свог зависног друштва ROBERT BOSCH DOO БЕОГРАД. Bosch у Србији продаје само котлове робне марке Bosch и пружа постпродајне услуге само за Bosch котлове.

Циљно друштво продаје и дистрибуира разне производе (укључујући и индустријске котлове) за системе индустријских котлова, и пружа услуге планирања, инсталације, као и разне постпродајне услуге. Међутим, циљно друштво се не бави производњом индустријских котлова. У Мађарској, циљно друштво је већ вршило дистрибуцију индустријских котлова пре трансакције, док ће његово зависно друштво KAZANTRADE Solution, стећи неопходну имовину за бављење дистрибуцијом индустријских котлова као резултат предметне трансакције.

Котао је начелно уређај осмишљен да обезбеђује топлу воду за грејање простора . У пријави се наводи да, у складу са утврђеном праксом Европске комисије (ЕК), котлови чине засебно тржиште производа, одвојено од других елемената који чине систем грејања. Према претходној пракси ЕК, извршена је подела тржишта за котлове на кућне (ниже kW снаге и капацитета који се користе за грејање стамбених објеката), комерцијалне (више kW снаге и капацитета који се користе за грејање објеката који нису стамбени) и индустријске котлове (који су котлови највишег учинка пројектовани да служе специфичним потребама за различите индустријске примене, који раде под високим притиском и високим температурама).

Предметна трансакција се односи на тржиште за индустријске котловске системе. Индустријски котлови се користе у многим различитим индустријама за широки спектар примена, обично на производним локацијама, и обично су пројектовани специфично за купца како би на најбољи начин служили потребама купца. Индустријски котловски системи садрже многе елементе поред котлова, нпр. горионике, пумпе, компоненте за прераду воде и доток горива, пригушиваче, димне канале и друге системе за рекулацију топлоте, системе за претходно загревање

ваздуха, итд. Један део тих компоненти је неопходан за интеграцију и рад котлова (нпр. горионици и пумпе, компоненте за прераду воде и доток горива), друге увећавају ефикасност система или смањују оперативне трошкове.

Bosch не производи горионике, пумпе ни модуле за прераду воде, већ их купује од произвођача трећих лица, уклапа их у индустријске котлове и продаје их као делове пакета индустријских котловских система. Све остале компоненте, укључујући и разне друге компоненте индустријских котловских система које повећавају ефикасност система или смањују оперативне трошкове, производи и продаје Bosch група као делове интегрисаног пакета индустријског котловског система. Клијенти имају слободу да се одреде за различите модуларне компоненте које сачињавају индустријски котловски систем складу са њиховим појединачним захтевима.

Према наводима датим у пријави, индустријски котлови се могу даље делити према врсти горива које се користи, према технологији која се примењује за пренос топлоте, као и према категоријама учинка.

Узимајући у обзир својства, намену и цену предметног скупа производа, а нарочито активности циљног друштва и циљног пословања, Комисија је, за потребе оцене ефеката концентрације у конкретном случају, релевантно тржиште дефинисала као тржиште производње, велепродаје и дистрибуције индустријских котловских система, укључујући пружање повезаних постпродајних услуга.

Комисија је имала у виду да другачија одлука није од утицаја на дозвољеност концентрације, тако да релевантно тржиште није додатно сегментирано према категоријама релевантних производа.

У складу са чланом 6. став 3. у вези са чланом 2. Закона, Комисија је релевантно географско тржиште, дефинисала као територију Републике Србије.

Оцена ефеката концентрације

Приликом испитивања ефеката пријављене концентрације на конкуренцију, Комисија је на основу података које јој је доставио подносилац пријаве, оценила да концентрација неће нарушити конкуренцију на релевантном тржишту, имајући у виду да подносилац пријаве Zsolt Baranyi и циљно друштво нису активни на релевантном тржишту, према подацима за 2021. годину. Циљно друштво је постало активно у Србији током 2022. године, и то само путем пружања постпродајних услуга у вези са индустријским котловским системима.

Bosch група је остварила приход од продаје индустријских котлова и пружања постпродајних услуга у Србији искључиво преко друштва ROBERT BOSCH DOO БЕОГРАД (односно преко циљног пословања), а његов тржишни удео, према проценама датим у пријави, износи /5-10%.

Као најважнији конкуренти на релевантном тржишту се наводе Viesmann са процењеним тржишним уделом од /10-20%, Astebo са процењеним тржишним уделом од /5-10%, НКВ са процењеним тржишним уделом од /10-20%, и PBS са процењеним тржишним уделом од /10-20%.

Имајући све претходно наведено у виду, Комисија је закључила да предметна концентрација након своје реализације неће изазвати негативне ефекте на дефинисаном релевантном тржишту, те да не постоји забринутост у погледу било ког критеријума за оцену дозвољености концентрације из члана 19. Закона. Из тог разлога је одлучено као у ставу I диспозитива овог решења.

Одлука у ставу II диспозитива решења донета је применом члана 65. став 5. Закона и члана 2. став 1. тачке б) Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције, а на основу оствареног прихода учесника у концентрацији и са њима повезаних учесника на тржишту у обрачунској години која претходи години у којој је концентрација пријављена.

Упутство о правном средству:

Ово решење је коначно у управном поступку и против њега се може покренути управни спор подношењем тужбе Управном суду у Београду, Немањина 9, у року од 30 дана од дана достављања решења.

За подношење тужбе плаћа се судска такса у износу од 390 динара прописана Законом о судским таксама („Службени гласник РС“, бр. 28/1994, 53/1995, 16/1997, 34/2001 - др. закон, 9/2002, 29/2004, 61/2005, 116/2008 - др. закон, 31/2009, 101/2011, 93/2012, 93/2014, 106/2015 и 95/2018).

ПРЕДСЕДНИК КОМИСИЈЕ

Небојша Перић, с.р.